



Investitor / Заказчик:	Deo projekta:	LP	I D	
GASTRANS d.o.o., Novi Sad	Часть проекта:	LF		
Lokacija: Srbija	Objekat:	DVC 7		
Локация: Сербия	Объект:	Объект: BVS-7		
Projekat / Проект: "Magistralni gasovod (interkonektor)	Broj dokumenta / Номер документа:			
granica Bugarske - granica Madjarske" - Održavanje	CT-DR-B-LP-BVS7-I.12.7a-00-2M-20250822			
Naziv dokumenta: IZVEŠTAJ PO IZVEDENIM RADOVIMA Имя документа: ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ	Rev.: Pe6 .:	00	Str.: Стр.:	1 / 4
ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ				



IZVEŠTAJ PO IZVEDENIM RADOVIMA / **ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ**

OPIS USLUGE / OTUCAHUE PAGOT:

Stabline instalacije za gašenje požara: Provera rada instalacije

Стационарные системы пожаротушения: Проверка работы системы

Referentni dokument izvodjenja usluge održavanja /

Документ, на основании которого производилось техническое обслуживание:

Naziv documenta: **Название документа**:

Plan izvođenja Usluga i Radova u okviru Obavezujućeg obima za Avgust 2025 / План выполнения Услуг и Работ по Обязательному объему за август 2025 г.

1. Vrsta usluge i datumi početka i završetka usluge./

Вид обслуживания и даты начала и завершения обслуживания

Ро č etak rada Datum / Дата	Završetak rada Datum / Дата	Tip usluge / Вид обслуживания: Plansko/Neplansko, Remont (Operativna/Srednja/ Kompleksni) / Плановое/ Внеплановое, Ремонт (Оперативный/Средний/Сложный)
22.08.2025	22.08.2025	Plansko (redovno) održavanje /Плановое (регулярное) обслуживание

2. Broj uk	2. Broj uklju č enog osoblja / Количество задействованного персонала				
Red. broj № п/п	Prezime i ime zaposlenog/ Фамилия и имя сотрудника	Zvanje/ Должность	Ime kompanije/ Наименование компании		
2.01	Milić Aleksandar	Serviser	Smart Building Technologies d.o.o.		
2.02	Barabaš Stefan	Serviser	Smart Building Technologies d.o.o.		

3. Spisak	3. Spisak održavane opreme / Перечень обслуживаемого оборудования »		
Red. broj № п/п	Oprema (TAG, Tip i td.) Инструменты (TAG, тип и тд.)	Opis / Наименование	
3.01	100-BVS7-FGS-AMCP-001	Taster za aktivaciju gašenja /	
		Кнопка включения системы пожаротушения	
3.02	100-BVS7-FGS-AMCP-002	Taster za aktivaciju gašenja /	
0.02	100 8037 1 03 71001 002	Кнопка включения системы пожаротушения	
3.03	100-BVS7-FGS-AMCP-003	Taster za aktivaciju gašenja /	
3.03		Кнопка включения системы пожаротушения	
2.04	100 DVC7 FCC DMCD 001	Taster za blokadu gašenja /	
3.04	100-BVS7-FGS-BMCP-001	Кнопка блокировки системы пожаротушения	
3.05	100 DUCT FOC DIAGRAGO	Taster za blokadu gašenja /	
3.03	100-BVS7-FGS-BMCP-002	Кнопка блокировки системы пожаротушения	
2.04	100 DVS7 FCS DMCD 002	Taster za blokadu gašenja /	
3.06	100-BVS7-FGS-BMCP-003	Кнопка блокировки системы пожаротушения	

COMITA TECHNICS	Investitor / Заказчик: GASTRANS d.o.o., Novi Sad Lokacija: Srbija Локация: Сербия Projekat / Проект:	Deo projekta: Часть проекта: Objekat: Объект: Broj dokumenta /	LP BVS-7		-	
	"Magistralni gasovod (interkonektor) granica Bugarske - granica Madjarske" - Održavanje	CT-DR-B-LP-BVS7-	•	•	0822	GASTRAN
SBT Smart Building Technologies	Naziv dokumenta: IZVEŠTAJ PO IZVEDENIM RADOVIMA Имя документа: ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ	Rev.: Peб.:	00	Str.: Стр.:	2 / 4	

3. Spisak	3. Spisak održavane opreme / Перечень обслуживаемого оборудования»			
Red. broj № п/п	Oprema (TAG, Tip i td.) Инструменты (TAG, тип и тд.)	Opis / Наименование		
3.07	100-BVS7-FGS-MBD-001	Mehanička blokada / Механическая блокировка системы пожаротушения		
3.08	100-BVS7-FGS-MBD-002	Mehanička blokada / Механическая блокировка системы пожаротушения		
3.09	100-BVS7-FGS-MBD-003	Mehanička blokada / Механическая блокировка системы пожаротушения		
3.10	100-BVS7-FGS-PSW-001	Presostat / Переключатель давления		
3.11	100-BVS7-FGS-PSW-002	Presostat / Переключатель давления		
3.12	100-BVS7-FGS-PSW-003	Presostat / Переключатель давления		
3.13	100-BVS7-FGS-ACT-001	Aktuator sektora gašenja / Привод на баллоне пожаротушения		
3.14	100-BVS7-FGS-ACT-002	Aktuator sektora gašenja / Привод на баллоне пожаротушения		
3.15	100-BVS7-FGS-ACT-003	Aktuator sektora gašenja / Привод на баллоне пожаротушения		
3.16		Elementi za uzbunjivanje / Элементы оповещения		

4. Spisak	4. Spisak opreme za održavanje / Список оборудования по обслуживанию			
Red. broj № п/п	Oprema (Naziv, TAG) / Инструменты (Имя, TAG)	Opis opreme / Наименование инструментов		
4.01		Sinteso tester za javljače požara / Sinteso тестер пожарные датчики		
4.02	ISB1-1F-10/4	DHC Tester baterija / DHC Тестер батаре и		
4.03		Mala motka za testiranje javljača / Небольшой шест для пожарные датчики		
4.04	ISBT-MF-42	Merdevine / Лестница		
4.05	ISB1-16-81	Personalni detector / Персональный детектор		
4.06	ISB1-M11-75	Motorole za komunikaciju / Моторола для связи		

	Investitor / Заказчик:	Deo projekta:	LP				
	GASTRANS d.o.o., Novi Sad	Часть проекта:	LP				
	Lokacija: Srbija	Objekat:	BVS-7				
COMITA	Локация: Сербия	Объект:	DV3-7				
TECHNICS	Projekat / Проект: "Magistralni gasovod (interkonektor)	Broj dokumenta / Номер документа:				GASTRANS /	
	granica Bugarske - granica Madjarske" - Održavanje	CT-DR-B-LP-BVS7-	·I.12.7a-	00-2M-2025	0822	UASTRANS	
SBI Smart Building Technologies	Naziv dokumenta: IZVEŠTAJ PO IZVEDENIM RADOVIMA Имя документа:	Rev.: Pe6 .:	00	Str.: Стр.:	3 / 4		
	ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ			J. 5. p			

5. Spisak	5. Spisak utrošenog potrošnog materijala / Список использованных материалов			
Red. broj № п/п	Opis / Наименование	Koli č ina Кол-во	JМ ед . изм .	
5.01	-	-	-	

	6. Spisak dodatnih dokumenata relevantnih za uslugu održavanja Список документов использованных для проведения технического обслуживания				
Red. broj № n/n	Naziv / nasbahne	Broj, ime dokumenta / Шифр, имя документа			
6.01	F&G SYSTEM BVS-07 MAINTENANCE AND OPERATION MANUAL	SIM-100-BVS-FGS-MAN-108044EN			
6.02	Procedura za dvomesečno održavanje sistema dojave požara i detekcije gasa na objektima linijskog dela magistralnog gasovoda / Порядок проведения двухмесячного технического обслуживания пожарной сигнализации и систем обнаружения газа на объектах линейной части магистрального газопровода	SBT-MAN-EXT-LS-2M			
6.03	PZI – Projekat za izvo đ enje	PZI-F&G-SEK-01-REV03			

7. Spisak	7. Spisak priloga / Список приложений			
Prilog br. № п/п	Naziv Название	Naziv datoteke / Имя файла		
7.01	Prilog / Приложение 7.01 Kontrolni list / Контролъный Лист	CT-CL-B-LP-BVS7-I.12.7a-00-2M-20250822-00		
7.02	Prilog / Приложение 7.02 Zapisnik o redovnom dvomesečnom pregledu sistema broj 220825/AMM-01 od 22.08.2025.godine / Протокол двухмесячного обзора системы № 220825/AMM-01 от 22 августа 2025 года	Zapisnik 220825-AMM-01		

8. OPŠTE / **ОБЩЕЕ** (komentari, zaključci, predlozi, ostalo / комментарии, выводы, предложения, прочее)

Br. № п/п	8.1 IZVEDENI RADOVI / ВЫПОЛНЕННЫЕ РАБОТЫ Tokom rada postignuto je slede ć e/ В ходе проведения работ , выполнено следующее :
1	Radovi su izvedeni u skladu sa ček-listom uz ovaj izveštaj / Работы выполнены в соответствии с чек-листом к данному отчету

CY	Investitor / Заказчик: GASTRANS d.o.o., Novi Sad	Deo projekta: Часть проекта:	LP			
COMITA	Lokacija: Srbija Локация : Сербия	Objekat: О бъект :	BVS-7			
TECHNICS	Projekat / Проект: "Magistralni gasovod (interkonektor) granica Bugarske - granica Madjarske" - Održavanje	Broj dokumenta / Номер документа: CT-DR-B-LP-BVS7-I.12.7a-00-2M-20250822			GASTRANS 💋	
SBT Smart Building Technologies	Naziv dokumenta: IZVEŠTAJ PO IZVEDENIM RADOVIMA Имя документа: ОТЧЕТ ПО ВЫПОЛНЕННЫМ РАБОТАМ	Rev.: Pe6.:	00	Str.: Стр.:	4 / 4	

Br. № п/п	8.2 IDENTIFIKOVANI PROBLEMI / ВЫЯВЛЕННЫЕ ПРОБЛЕМЫ РАŽNJA! Tokom održavanja uočena problem ili je potreba za sledećim radovima:/ ВНИМАНИЕ! В ходе проведения технического обслуживания, выявлена проблема или необходимость в проведении следующих работ:	Približan datum / Примерная дата
1	-	-

ZAKLJUČAK/**ЗАКЛЮЧЕНИЕ**:

Sistem za gašenje požara na objektu je ispravan i u funkciji /

Система пожаротушения исправна и находится в рабочем состоянии.

9. Potvrda o obavljenom radu / Подтверждение о проведенных работах							
Kompanija / Фирма	Ime i prezime predstavnika Имя и фамилия представителя	Potpis / Подпись	Datum pripreme izveštaja / Дата оформления отчета				
Podpodizvođać / Субподрядчик	Jelena Nikolić	Mudic'	22.08.2025.				
Izvođač / Подрядчик							